

# ДІЛО

виходить щодня рано

РЕДАКЦІЯ І АДМІНІСТРАЦІЯ:  
Львів, Ринок ч. 10, II. пов.  
Конто почт. шл. 143.322  
Адреса для телеграм:  
„Діло“, Львів.  
Головний Редактор прий-  
має від 11—12 год. перед-  
полуднем.  
Рукописи не звертається.

ПЕРЕДПЛАТА В КРАЮ:  
Місячно 5-00 зол.  
Чвертьрічно 15-00 „  
Піврічно 30-00 „  
Річно 60-00 „

ЗА ГРАНИЦЮ: В Америці і Канаді,  
Франції, Голландії, Бельгії 20 фр. фр.  
Італії 7-50 зол., Німеччині 7-50 зол.,  
Швейцарії 8 шв. фр., Чехослова-  
ччині 20 ч. к., Румунії 150 лей, Бос-  
гарії 7-50 зол., Австрії 7-50 зол.,  
Зінна адреса і зол.

Телеф. Редакції: 29-41.  
Друкарні: 29-26.

В СПРАВІ ОГОЛОШЕНЬ  
ЗВЕРТАТИСЯ ДО АДМІНІ-  
СТРАЦІЇ

ЦІНА ОДНОГО ПРИМІРНИКА  
25 сот.

## Премію за ощадність

у висоті від зол. 25—300 крім відсотків  
можете дістати в

Кооперативному Банку „ДНІСТЕР“  
у Львові, вул. Руська ч. 20,

якщо будете складати в ньому щомісячно вкладки  
на премійну вкладкову книжечку. Найнижча мі-  
сячна вкладка зол. 5.

Звичайні і також премійні вкладки ощадності,  
складані місячно від 5 до 100 зол., на котрі ви-  
льовується щорічно премія по 25 до 300 зол.  
приймає також поповудні  
від год. 5. до год. 6.

Центральний Кооперативний Банк

у Львові, РИНОК, ч. 10.  
(власна наменниця при вул. 3. Мая ч. 15)

## Родина стає по смерті батька

здебільша тягарем суспільності, коли бать-  
ко не подбає про її майбутність через  
забезпечення свого життя в Товаристві  
„КАРПАТІЯ“ Львів, Руська 18.

## Індія на переломі.

Події в Індії, які протягом більшого року при-  
ковували до себе увагу цілого світу, наблизили своє  
закінчення, як відомо, в умові Ганді з 6. віце-  
королем Індії лордом Ірвіном 4. III. 1931 р.  
(Новопризначений віце-король Індії лорд Ві-  
ллінгтон.) Виконавчий комітет національного ін-  
дуського конгресу затвердив угоду 26. III. ц. р.,  
признаючи Ганді головою індуської делегації на  
другу конференцію круглого стола, яка відбу-  
ється літом ц. р. в Лондоні у цілі офіціаліза-  
вання угоди. Помімо затвердження угоди, екс-  
кutive індуського конгресу у своїй постанові  
підкреслила, що остаточним завданням індусів  
є незалежність їх батьківщини. Таким чином  
Індія по драматичних випадках минулого року,  
надалі лишається у рямцях Британської Імперії,  
тільки має дістати домінуючий устрій. Великий  
досвід англійських політиків не дозволив пере-  
тяти „Індуську отруну“, розуміючи потребу  
компромісу.

Правда, консервативна преса не перестав ви-  
ступати проти угоди політики в Індії, назира-  
ючи лорда Ірвіна другим Керенським і пророку-  
ючи швидкоплинне відірвання Індії від Великої Бри-  
танії. На загал, в опінії розважливих людей, уга-  
жують угоду з Ганді за одиниць вихід з поваж-  
ного положення.

Цілковита незалежність Індії та уступлення  
в неї англійців, про що так багато писала євро-  
пейська преса, стає найбільшою подією наших  
часів, — настільки велике значення цього краю  
в для світа.

До 1905 року небезпечним конкурентом  
Англії у відношенні до Індії була Росія, яка від  
1890 р. постійно не покидала думки про завою-  
вання Індії. Невдачна японсько-російська війна  
була переглядом російських сил, та ослабила  
занепокоєння англійців. 31. VIII. 1907 р. насту-  
пав порозуміння англійсько-російське в Індій-  
ських справах. Порозуміння це не було актом від-  
мови в російській експансії на схід, лише поді-  
лом сфери зацікавлення поміж Англією і Росі-  
єю на азіатському континенті.

Усунення безпосередньої російської небезпе-  
ки в Індії, заступають нові клопоту англійців у  
цього краю. Війна 1905 року відроджує приспа-  
ну народи сходу, — в Індії теж розвивається а-  
нархістичний рух. У часі світової війни Індія  
має вже зорганізований національно-визвольний  
рух, який по невиповненні англійською владою  
обіцянок даних Індії за її чинну участь у війні,  
переходить в наступ у 1921 р. та доходить свого  
апогею в 1929 р.

Забута з революцією 1917 р. російська екс-  
пансія на схід, по скріпленні більшовицької  
влади набирає міцного темпа. До старих випро-  
бованих метод російської царської політики,  
більшовики вводять нові засади більшовицької  
пропаганди, розпалюючи антагонізм, як головну  
силу у війні з європейцями. Через еманіпацію  
Азії хотять вони завдати удар європейському  
капіталізму. В Індії більшовицька пропаганда  
знаходить відпівний ґрунт. Комінтерн, як орган  
зовнішньої політики совітів, чинно працює по-  
між робітництвом Індії, намагаючись викликати  
протипартійські виступи. Він організує між ін-  
шим страйки, яких найбільше було в 1920-21 р.  
Так у першій половині 1920 р. страйкувало 1 1/2  
мільона робітників, у другій половині 1920 р. 211  
тисяч, а в 1921 р. біля одного мільона.

Рух індуських робітників, який постав під  
англійськими впливами, більшовики намагають-  
ся опанувати та архаїзувати його. Алек-  
сандр зовнішньої Монголії, з якої утворено совіт-

ську республіку, впливами в китайському Тур-  
кестаті та Афганістані більшовики намагаються  
наблизити свою армію до північних кордонів  
Індії. В такій некорисній ситуації опинилася на-  
популярна англійська влада в Індії підчас остан-  
ніх подій визвольної боротьби індусів. Тому то  
не тільки сила індуських націоналістів, але й ін-  
ші зовнішні чинники вплинули на такі далеко-  
дучі уступки англійської влади в Індії.

Англійські політики зрозуміли, що тільки  
поважнішими уступками (домінуючий устрій)  
можна придбати згублені симпатії індуської ін-  
телігенції та дійсно спацифікувати цей конти-  
нент, такий важний в господарчій структурі Ве-  
ликої Британії.

Густо заселена (87 мешканців на 1 кв. км.)  
Індія відіграє у світовій господарчій велику роль

## Новий Вертеп

субота 25/4. і неділя 26/4. ц. р.

у салі Ремісничої Палати при Стрілецькій площі.

Початок в год. 8 веч.

## Від Титулеску до Йорги.

Новий уряд у Румунії — протипартійний.

В Румунії прийшло до зміни уряду. Король  
звертався кілька разів до політичних партій із  
запитом забути всі сварки й непорозуміння та  
об'єднатися для спільної праці в користь держа-  
ви. Однак королівські слова не мали успіху.  
Партійні амбіції були занадто сильно закоріне-  
ні, аби різні політичні групи могли бути прине-  
сти їх в жертву для загального добра. І сталося  
в Румунії те, про що дехто, що-права, неві-  
разно натякав, але чого майже ніхто не перед-  
бачував: до утворення уряду не тільки непар-  
тійного, але й виразно протипартійного.

Місія Титулеску, який мав за завдання зло-  
жити уряд національної концентрації, в котро-  
му повинні були бути заступлені якнайширші  
політичні, господарські і соціальні круги Руму-  
нії — не повелася. А не повелася тому, бо ру-  
мунські партії не могли ніяк погодитися між со-  
бою щодо розподілу місць в уряді. Не прийшло  
теж до створення уряду, зложеного з представ-  
ників нац. сел. партії (провідник Манія), лібера-

лів (пров. Дука) і національної партії (пров.  
Йорга). Вислідом провідники не могли теж  
зговоритися щодо речиння, коли мав би бути  
розв'язаний парламент і розписані нові вибори  
(також до гром. рад). Була ще і третя спроба  
Титулеску створити рум. уряд, а саме уряд, зло-  
жений з самих фахівців. Але й ця справа роз-  
билася, бо ніяк не можна було дійти до по-  
розуміння з наміченими кандидатами.

Остаточно доручення утворити уряд дістав  
від короля визначний учений проф. Йорга, який  
приняв також на себе відповідальність за ситуа-  
цію. Очевидно, до нового уряду поставилися  
політичні партії в більшості ворожо, але ніхто  
не сумнівається, що уряд Йорги буде зберігати  
всі конституційні форми і парламенту не усуне.  
Покищо відомо тільки те, що новий рум. уряд  
хоче в принципі працювати з теперішнім пар-  
ламентом, але готов у кожному моменті відкли-  
катися до населення і перевести загальні ви-  
бори.

## Польський Епископат про безбестичний проект зміни конституції.

Польський Епископат вислав прем'єрові  
Славеківі, маршалам союму і сенату, президи-  
ям клубів: ББ, Народного Сторонництва, ППС,  
Християнської Демократії, НІР, Українському  
та Німецькому Клубам свої уваги в справі кон-  
ституції із таким листом: „В залученні маємо  
наше перелаті в імені Епископату Польщі на-  
дати уваги до проекту зміни конституції, предла-  
женого союмом послани клубу Б. Б. В. Р. (друж-  
ч. III союму Р. П. П.). До пропозиції повинних  
уваг спонукала нас журба за добро Річпоспо-  
літої, бажання усунути внутрішні роздори і  
примирення до упрощення відносин церкви до  
держави, чим безсумнівно усунемо дискусії й  
непорозуміння, немилі кожному урядові Річпос-  
политої та Епископату. Якщо зайшзав

потреба внясення наших поглядів, Бюро Епис-  
копату служить йому радо“.

Підписали: Кардинал Касковський і примас  
Гльонд.

В увагах Епископату сказано між іншим,  
що Епископат, уважаючи релігійне життя за  
основу розвитку Польщі, не може не звернути  
уваги на той факт, що в проекті конституції  
клуб ББ поминув вступну декларацію з 17. III.  
1921 р., яка починалася словами: „В імя Всемо-  
гучого Бога і т. д.“, чим ББ вірвав із традицією  
й минулиною Польщі. Крім цього цей проект  
і дальшими точками надає конституції таке зна-  
чення, на яке католицький табор згодитися не  
може.

Проект конституції Б. Б. В. Р. оминуючи



Бога, голосить, що остаточним джерелом всякої влади не є Бог, але що „безпосереднім джерелом влади Річипосполитої є нарід“. В 2. статті конституції проект ББ. не згадав перед ким президент складає присягу. В інших точках проекту конституції ББ. розминувся з релігійним світоглядом, а саме в справах релігійного виховання в школах і в справах шлюбів.

В справах шкільництва Епископат Польщі вважає науку релігії в приватних школах також обов'язковою, а щодо релігії некатоліцьких, яким проект конституції заперечує рівноправність і свободу, Епископат звертає увагу, що релігія римо-католицька повинна зайняти становище виразніше упривілюване.

## Український Клуб до катальонців.

Українська Парламентарна Репрезентація у Варшаві вислала привітну телеграму у французькій мові до президента Каталонської Республіки Масі в Барселоні, в якій висловлює свою радість з приводу того, що Каталонія

здобула самостійність і бажає катальонському народові якнайкращого розвитку у власній державі. Телеграму підписав в імені УПР президент д-р Антін Горбачевський.

## Конституція і позичка.

(Від нашого кореспондента.)

Варшава, 23. квітня 1931.

Надзвичайна сесія сойму була скликана після довгого попереднього заповідання її — цілком несподівано. Говорено, що скличуть її для справи конституції, для полагодження законопроектів про самоврядування, то знову для справ, зв'язаних з господарською кризою, і всі теж соймові клуби рахувалися з можливістю, що ті справи швидко стануть предметом парламентних нарад, згідно з підкреслюванням їх ваги та негайного значіння самими таки проурядовими колами. Але надзвичайну сесію скликано для справи — т. зв. експльоатаційної позички для будови залізничної лінії з Горішнього Шлеська до Гдині. Ту бодай єдину причину подав президент польської республіки у своєму декреті про скликання сесії. Мало того: маршал сойму, покликуючися на президентський декрет, не дозволив скликати якунебудь іншу комісію поза тою, яка потрібна для даної одної справи (получені скарбово-комунікаційні комісії) та відмовився прийняти якінебудь посольські внески. На цій тлі вибухнула відразу су-

аголосила внесок недовіря маршалові Світальському, як і буде відкинений знову виключно голосами ББ.

В цій ситуації, серед такої напруженої атмосфери, радить скарбово-комунікаційна комісія над предложем законопроектів міністра комунікацій „про віддання „Французько-польському Залізничному Т-ву“, Акційній Спілці в Парижі, залізничні Нові Герби—Гдиня з бічницею Семковіце—Ченстохова до експльоатації та про видачу державної поруки“. Ясна річ, що факховий, мериторичний розгляд цієї трансакції ви-

магав би окремого трактату, — але він таж зовсім зайвий, а зокрема для нас, українців, цілком нецікавий. Можна хіба вияснити деякі непорозуміння, які моглиб виникнути у зв'язку з тріюмфальним розтрубленням саниційними фанфарами успіху „великої французької позички“. Отже взагалі тут нема мови про позичку. Це експльоатаційна концесія груп французьких капіталістів, яка передбачує льокату одного мільярда франків (ок. 350 міль. зол.) в залізничний шлях з метою тягнути з нього ански впродовж 45-ти літ. Готівкою державний скарб побачить суму мінімальну (кількадесят міль. зол.) і то титулом звороту частини зроблених вже витрат. Решта капіталу має вилити у трьох траншах; держава платить за інвестований капітал 3,37 відс. (номінально 6 1/2), крім того гарантує сплату капіталів і відсотків, коштів обслуговування позичок і закордонних податків від тих позичок, дає право заставу на державних нерухомих і відповідає за есентуальний дефіцит підприємства. До того доходить сила подробиць, які викликають поважні сумніви, як напр.: назначання спеціального французького контролера („мандатара“), залежність від нагайної ради, яка в більшості є французька, вилучення спірних справ з під компетенції польських судів і т. д. Не менше сумнівної вартості мають, мабуть, для Польщі й політичні моменти трансакції, які ніби зацікавляють французький капітал у польському стані посідання на Шлеську й Поморі, але одночасно — вводять посторонній чинник у Помор'я і таким робом його посередньо інтернаціоналізують. Не дивно, що з усіх тих причин польська опозиційна преса бє у тривогу, а оборона такої „позички“ не належить до речей ані приємних ані вдачних.

(ік).

## Несвідомість чи невідповідальність.

„Нове Село“ хоче оздоровлювати Товариство „Сільський Господар“?

В газетці „Нове Село“, яка появляється від року у Львові поміщена стаття, в якій дають провід „Сільського Господаря“ за те, що: 1) скликав Заг. Збори на „невідповідний“ час, щоби, мовляв, селяни не приїхали і щоби не мати таких бурливих зборів, як в попередньому році; 2) що розіслано звідомлення тільки філіям „Сіль. Господаря“, а не видруковано; 3) що ходять слухи, немов то Т-во „проїло“ ціле своє майно в висоті 600.000 зол., а ніхто цього не простує; 4) що віддаючи майно, не робить агрономічної роботи, а навіть редукує на повітах і тих агрономів, що були; 5) що в Раді „Сіль. Господаря“ є тільки двоє селян, а тому провід „Сіль. Господаря“... „не відчуває потреб села“... У висліді цих закидів „Нове Село“ закликає „Ідм на Заг. Збори з кличем: „Сіль. Господар“ мусить вже раз стати живим селянським товариством!“

Наперед пояснення на закиди: 1) Заг. Збори „Сіль. Господаря“ відбуваються згідно зі статутом в 4-й місяці по закінченні ділового року, щоби можна зробити звідомлення, замкнення і біляно та перевести через президію Рад Т-ва, а потім піддати всю працю докладній провірці Контрольної Комісії (тепер в її складі: один директор Р. С. У. К., один директор „Маслосоюзу“ й один інженір-агроном — отже дійсні фахівці!), а не чейже вимагає трохи часу; 2) звідомлення розіслано не тільки філіям „Сіль. Господаря“, але також усім укр. центральним установам: кооперативним, культурним, економічним і науковим та всім Повітовим Союзам Кооперативів і пресі; друкувати звідомлення нема за що, бо колиб надрукували, то „Н. Село“ напевно вважало б це „витратою майна“, як це піднісв його редактор на двох останніх Заг. Зборах „Сіль. Господаря“; 3) слухи про „протрачання 600.000 зол. в зобов'язання демагогією „Нового Села“, яке веде саме деякими агрономами знає, що це неправда, а пускає „бомбу“, щоби руйніщними засобами підститися за особисті порахунки в ньому своїх редакторів, про що нижче; теперішній біляно „Сіль. Господаря“ за пів 1929 року і цілий 1930 р. виказує страту 77.000 зол., при чім за самі відсотки від довгів заплачено 24.000 зол., саме тому, бо не продано тоді частини недвижимостей і не вирівняно довгів, та, що удержувано дорожжів, а мало корисних у праці референтів, якими були теперішні редактори „Нового Слова“; в цьому дефіциті є теж примусова, владою наказана, віднова кампанії 10.000 зол., а також 2.659 зол., які випроцесував від Т-ва у польському суді інж. Воробець, редактор „Нового Слова“, не дивлячися на те, що це „селянське майно“ — як його називав „Н. Село“ — при чім опирався тільки на постанови польського закону, а не власній потреби, бо мав тоді платну посаду в часині „Народня Справа“ (з якою теж скоро розійшовся).

Моральна сторінка такого поступовання з селянською організацією та її фондами, за які так побивається „Нове Село“, є предметом розгляду мирового суду між Т-вом „Сіль. Господар“ і тим, що ставив на Видлі „Сіль. Господаря“ вне-

сок на прийняття до відома резигнації інж. Воробця зі служби, а тепер є його сторонником і теж редактором „Н. Села“ інж. Ол. Охримом. За ці гроші, випроцесовані від „Сіль. Господаря“, можна було вдержати одного агронома на повіті через цілий рік! З цього видно ясно, як лежить на серці панам з „Нового Села“ добро селянської організації і дбайливість за її селянські гроші

4) За решту дефіциту, себто за 40.000 зол., який повстав наслідком невплатнення кооперативу і кружками вкладок (фатальний господарський рік і панифікація!), зроблено досить факхової роботи, що ясно виходить зі звідомлення Т-ва. Зроблено більше, ніж тоді, коли інж. Воробець був агротехнічним референтом і не дав ніяких вислідів з дослідів (перегляньте теперішні зразкові звідомлення!) та не провірявав праці агрономів, хоч гроші на це були чималі. Зроблено теж більше, ніж тоді, як інж. Охрим вів рахунковість, на що видано поперх 3.000 зол., а звіту й опрацювання і досі нема. Тоді то треба було працювати в селянській організації!

Агрономів на повітях не удержує і не редукує „Сіль. Господар“ — а кооператив, яка через кризу обмежила передовсім число агрономів. Тут треба відмітити, що у дирекції „Сіль. Господаря“ є тільки один директор платний; один директор опладуваний „Маслосоюзом“, але й цей платний не бере в цілости, бо добровільно зрікся її частини на користь Товариства; третій працює даром, а заробляє на життя як урядовець в іншій установі. Як це виглядає в порівнанні з процесом інж. Воробця, тепер редактором „Нового Села“?

5) Щодо участі селян у Раді „Сіль. Господаря“, то треба пояснити, що Рада складається з 7-ох представників центральних кооперативних установ (в тім 3-ох агрономів), 5-ох представників філій „Сіль. Господаря“, 3-ох агрономів, одного представника жіночої центральної організації і 2-ох представників кружків „Сіль. Господаря“. Склад Ради для центральної установи, яка об'єднує членів-селян, а філії і кружки і яка співпрацює з кооперативом та живе її грошми — аж надто добрий. У Раді є 4-ох практичних господарів і 6 агрономів; факховість її праці є запевнена; перед демагогією не оборонить її ніхто і тоді, як було там навіть 18 селян. При чім треба згадати, що радні покривають самі кошти поїздки на засідання, а Т-во не признає ніяких дієт; тому честь бути радним є зв'язана теж з видатками, на які „Нове Село“ таке дразливе. А на такі видатки „Сіль. Господар“ грошей не має. Рівночасно треба ствердити, згідно з правдою, що Т-во „Сіль. Господар“ ніколи не відмовлялося від громадської контролю, ані від неї не відмовляється, чого доказом, що на кожні Заг. Збори предкладає Контрольну Комісію докладне звідомлення з провірки праці проводу Т-ва. А ця Контрольна Комісія вибрана чейже самими Заг. Зборами.

Щодо зуживання майна Т-ва, то його робиться за згодою Заг. Зборів, які ухваляючи

Почуття переповнення, болі кишок, болі в боках, тиск у грудях, биття серця лікує природно гірка вода „Franciszka Józefa“, усуваючи надмірне перекривлення мізку, в очах, у грудях і серці.

перечка, яка перетворилася у цілком неочікуваний новий конституційний конфлікт, який усунув у тінь саму позичку й висунув на чоло всіх актуальних справ знову устроєві спори й саваяту полеміку на тему метод правління.

Опозиція обурилася, що оце вперше на практиці унеможливлено посольську законодавчу ініціативу, яку загарантувала конституція. Нема, мовляв, ніде сказано, що якунебудь соймову сесію, звичайну чи надзвичайну, хтонебудь може обмежити до точно спренизованих справ. Президент міг — кажуть речники опозиції — пояснювати у своєму декреті мотиви, що його спонукали скликати сесію, однак це не є тож саме з заборною торкатися інших справ. На остання інтерпретація є — обурюється опозиція — яскравим порушенням обов'язуючої конституції та впровадженням в життя шляхом „доконаних фактів“ постанов — конституційного проекту ББ, який ще спочивав в комісії! Річ ясна, що проурядова преса так само палко обурюється на „демагогію“ опозиції, на нове втягання у вир політичної боротьби особи президента, на софістичне трактування постанов конституції і т. д.

Серед таких настроїв відкрито надзвичайну сесію сойму. Опозиція згорні рішма „вияснити ситуацію“ та виступила з одного боку з демонстраційними деклараціями, з другого ж зголосила цілу низку внесків в гостро актуальних справах: знижки урядових платень, безробіття, хліборобської кризи, будівельного руху і т. д. Канцелярія сойму внесків не прийняла, а маршал сойму відібрав промовця голос. І виїшов з місця скандал: цілісний опозиція, себто всі послы за виїмком клубу ББ, демонстративно виїшли зі сали — з окликами „Хай живе конституція!“ Щойно в цьому моменті стала мабуть і всім членам уряду та ББ очевидною груба помилка, яку зробив маршал сойму: що шкодило дозволити підерам опозиції спокійно відчитати короткі заклики, які в цьому соймі, при існуючому укладі сил, і так не мають ніякої реальної сили та роблять лавові далеко менше вражіння, ніж нове драстичне продемонстрування „ад окульс“ цілого світа — одноцілого фронту всіх польських і непольських клубів від правниці до лівниці включно проти урядового клубу ББ! Річ ясна, що опозиція негайно рішила використати конъюнктуру для продовжування демонстрації і льогічно —



бюджет, щороку визначають Раді і Президії рим-ці його ужиткованню.

Такі висновок на пам'яті, диктовані хіба алою волею і особистим недоволеним редакторів „Нового Села“, які хотіли зробити його загальним недоволеним селом. Однак наперекір цьому селяни набирають все більше довіри до своєї організації, чого свідомо і останні збори, про які пише „Нове Село“, що були бурливі, а те селяни дали належну відправу лінгвістичним редакторам „Нового Села“, котрі бурно висловилися.

А тепер про тих, що відчували потреби села... „Нове Село“ залозило і редакторів (як про не каже їх обличчя) пп. агрономи Воробець, Охрим, Совацький і Охримович. Перші три в по-ва рямцями „Сіла Господаря“ — через особисті справи. До того Воробець в відомим, корисним і матеріальні висліді для нього, а стратю для Т-ва процесом. Останній з них (Охримович) виступив тільки вперше в складі сумної слави „комітету“ в минулому році в підписував за цього. Ніхто його при агрономічній праці не ба-

чив. Зате попередні три редактори, відомі в безрежисерських інтересах, про які так розписувалися перед зборами „Сіла Господаря“. Інші Охрим в голові Н. Ради „Сілки Укр. Агрономів“, інші Воробець — головним її директором, а інші Совацький членом Н. Ради. Ця рада прийняла після усунення з ради „Сілки“ „Воробець“, що хотів співпрацювати з організованими нашими кооперативними установами і не хотів лаяти всіх і всь, як це зробили вони по останніх зборах „Сіла Господаря“.

Ті самі панове, що тепер розпинаються над „демократичною господаркою“ і знов виступають проти тих, що бувають то „не розуміють“ інтересів села і „ширять паразитів“, довели Сілку Агрономів до руїни і сьогодні платять вже селяни (про яких вони „дають“) варту за вже давно куплені нескі, як про це повідомляють в Дрогобичі, Волніні і інших околицях. РСХУ вважає за відповідне виключити цю „Сілку“ з членів (перший випадок виключення за луну господарку!) тому, що її праця йде проти закону і ста-

## КАВА Майнля

Академічна 2 а.

1756 5-6

Ринок 18.

туту. А рішучасно „Нове Село“, веде теперішніми проводирями Сілки Укр. Агрономів, роздирає рани над „кридою“ селянства.

Нехай наше селянство побачить раз правдиве обличчя цих „реформаторів“ нашого хліборобського світу та нехай дасть їм належну відправу за „береження“ селянських інтересів. Таких людей треба вже раз привести до порядку як в увазі на загально-громадський інтерес, так окрема ще й в увазі на добро і добре ім'я агрономів, яких коло 30 працює в повній згоді зі „Сільським Господарем“.

19<sup>50</sup>

22<sup>50</sup>

24<sup>50</sup>

29<sup>50</sup>

бронзові і чорні

В С І  
НОСЯТЬ  
О Б У В

**Del-Ma**

### ЗАКАРПАТТЯ.

Культ Шевченка.

У всіх важливіших місцевостях Закарпаття улажено цього року ювілейні концерти в честь Шевченка. Культ нашого генія проникає вже й на села. Ось у великодньому (15) числі ужгородської „Свободи“ читаємо описи Шевченківських свят у селах: Вишне Студене, Старе Давидково, Вишна Апша й ін.

Зїзд учителів-українців.

На день 2. травня ц. р. назначений зїзд закарпатського учительства т. зв. народолюбського напрямку, яке має своє становище товариство (Учительське Т-во Підкарпатської Руси в Ужгороді) і свій орган-місячник „Учительський Голос“ (до речі: дуже добре редагований). Зїзд (одночасно в Заг. Збори Учительського Т-ва) відбудеться в Ужгороді.

Зі Спортивного Клубу „Русь“.

Популярний Спорт. Клуб „Русь“ в Ужгороді відбуде 1. III. ц. р. свої річні загальні збори, на яких вибрано нову управу у складі: д-р Е. Бачинський — голова, С. Ефремов, Н. Крайняк, д-р А. Бескид, П. Сова, С. Федор — заступники голови, Е. Небесний — секретар, Ю. Дамаський — касир, А. Лавришин і д-р А. Марків — завідувачі секцією кон. мяча, М. Горощак — зав. тенісною секцією, Н. Лашанчик — зав. атлет. секцією, д-р М. Брашайко — адвокат, д-р Г. Данилович, д-р А. Брашайко і д-р Петрецький — лікарі, Е. Бокшай і п. Барань — журналісти.

В дні 19. ц. р. розіграла „Русь“ перші місцеві змагання в цьому сезоні за уніфіковане Закарпатської України і Сх. Словаччини зі С. К. „Хуст“, які виграла 12:1. Справознавець „Свободи“, пишучи про ці змагання, заповідає, що „Русь“ у своїй окрузі здобуде в ц. р. знову місцевість.

Померли.

В Ужгороді помер ректор богословської семінарії, канонік Андрій Карцуб (1864—1931). — Майже одночасно помер о. Василь Волошин (1863—1931), двоюродний брат о. Августина Волошина.

### 3 сойму.

Відкинення внесення заяви недовіри для маршала. — Внесення заяви недовіри для уряду.

24. квітня на засіданні сойму марш. Світальський оголосив, що сойм приступає до голосування над заявою недовіри для маршала сойму, тому просить віце-марш. Четвертинського (Кл. Нар.), щоб він головував.

У голосуванні внесення над заявою впало. Щоб повідомити про це Світальського, віце-маршала зарядив одноквилену перерву. Опозиція виходить на цей час із зали. Війшов марш. Світальський. Тепер сойм приступає до нарад над ратифікацією позичкової умови.

Після дискусії закон про позичку прийняти в 2. і 3. читанні.

На тім же засіданні Клуб Народови поставив внесення, яке домагається, щоб сойм ухвалив, що на осн. 57. уст. конституції домагається уступлення ради міністрів, а не тому, що маршала сойму сказав, що розпорядок президента про скликання надзвичайної сесії означає денний порядок попереднього засідання сойму. Уряд не заперечив тієї заяви маршала сойму, а уряд на осн. 25. уст. конст. є відповідний за розпорядки президента. Уст. 25. конституції про звичайні і надзвичайні сесії не має ніяких основ до обмеження прав сойму та сенату; введення такого обмеження є доміжанням конституції шук. няздою. Уряд не може оволоді-

ти госп. положення і старатися оминити критичку нар. представництва. Уряд незгідно з конституцією винишає контролю, до якої на основі конституції покликаний є сойм. Тому домагання уступлення уряду на осн. 57. § є обов'язком сойму.

Внесення це оголошено як нагале. Як зачува-ти ББ голосувати за нагале, щоб потім у поіменним голосуванні його повалити.

Марш. Світальський визначив суботнє засідання на розглянення внесення Нар. Клубу.

Літньої сесії сойму не буде?

З проурядових код впевають, що найближча сесія сойму відбудеться щойно пізньою осінню. Буде це звичайна сесія для ухвалення бюджету.

ВИЛЬНО ПІД ВОДОЮ.

Вода в ріці Вілії підноситься безупинно. Вода залила у Вильні багато домів і дійшла до арх. собору. Два домів при вул. Пірської ма-лощо не завалилися. Піоніри укріпили їх дин-вами. При Мечетовій вул. завалилася стіна габ-барні. Вночі бачили як вода несла кріваї сел-хат, стіни, вікна, двері, домашню обстановку. Комунікація на залитих вулицях відбувається човнами. У Вілії потонуло хлопцеві і гімн. учень, що хотів рятувати того хлопця. У Вильнішній евакуації багато сіл.

ВИБОРИ ДО ЕСП. ПАРЛЯМЕНТУ.

Еспанська рада мін. постановила, що вибо-ри до конституанти відбудуться між 21—25 червня. Пасивне виборче право матимуть 23-літні горожани.

ГАНДІ ХОРИЙ.

З Бомбаю повідомляють, що Ганді тяжко захворів. Тому може й відложити конферен-цію круглого стола, що мала відбутися при уч-асті Ганді в Лондоні.



## ВІДГУКИ ДНЯ.

## ПОНАД ГОЛОВИ.

Багато тепер говориться про українсько-польську угоду. В пресі, в каварнях, на всяких гербатках, кавах і інших напінках. Польська преса завела навіть особні рубрики, а люди після кожного кроку і масті вискакують свої думки, подають проєкти, вагають можливості.

Сусідські проєктодавці висувують один страшак: Погодитися з руским народом понад голови української інтелігенції. Думають, що це приводить до білого страху всіх наших політиків, які за всяку ціну будуть старатися не допустити до цього.

Спробуймо собі відтворити цю „жахливу“ можливість.

Щоби можна було говорити з руским народом треба перевести вибори делегатів на угодовий конгрес. Адже не будуть польські угодовці їздити від села до села і провадити переговори з кожним і кожною.

Значить — треба виборів. При виборах треба було звернути увагу, щоби в делегати не проєкочив якийсь непримиримець з „Лугу“, „Сокола“, „Просвіти“, чи навіть дикий. При зорганізованім виборчій апараті може це повестися боляй у такій мірі, як повелося „одинці“ при соймових виборах.

Врешті — делегати вибрані, місце і час переговорів назначені, всі ждуть.

Починається.

Виступає Стронський чи інший Левенгерц:

— Представники руского (може й навіть: українського! — прим. автора) народу! Ми зібралися тут, щоби зробити кінець незгоді, яка панує між двома братніми народами... (звертається до делегатів) Чи правду кажу?

— Правда, свята правда!

— Незгода руйнує, згода будує. Правда?

— Ой, чи не правда!

— Досить і вам і нам того. Подаймо собі руки і жиймо в згоді, як добрі сусіди. Чи правду кажу?

— Як з книжки читаєте, пане, як з євангелія!

— Отже бачите, дорогі мої, високоповажані делегати. Скажіть тепер, яка ваша думка, які жадання ставите до нас.

1. Делегат:

— То, що нам пан сказали, то чисто все правда. Згода ліпша, як незгода.

2. делегат:

— І як так думаю, що ліпше жити в згоді. Ней буде кінець тій сварці. Воно, рахувати, нам на користь не виходить, а вам тим овшім. Ми з радістю душею до угоди приступаємо.

— Браво, панове представники! Бачу, що з вами легше договоритися, як з вашою інтелігенцією. Нема в неї того щирого серця, що в вас.

(Делегати кивають головами.)

— Ще нині ми закінчимо діло і здивуємо цілий світ. Нехай дрожать усі ті, яким залежить на нашій незгоді.

(Делегати потакують.)

— Якій ваші домагання, панове делегати.

1. делегат:

— Та що, ми, прошу пана, люди невчені, то й не знаємо так документно, що, як і куди. Але я собі міркую, щоби було справедливо. Так щоби ми не брали вашого, а ви нашого?

— А як ви це розумієте?

1. делегат:

Так, як ніби пан казали.

— Ах так! То дуже добре. Чи всі за тим?

Делегати:

— Всі, всі!

(Аранжери зтирають руки, делегати потакують.)

— А тепер, панове делегати, будемо підписувати угоду. Чи згода?

Делегати:

— Згода, згода!

(Всі: аранжери і делегати вдоволені.)

— Отже підписуйте, пане господар.

1. делегат:

— З радістю душею... Але що, прошу пана, скаже громада? Громада, рахувати, великий чоловік, а я що? Пару моргів поля та й тільки. Та про мене, як підпишуть всі то й я!

2. делегат:

— В мене того не купити, я би підписав, але чи я знаю, що мені в селі скажуть?! Ануж, дайми на то, не згодяться.

3. делегат:

— Ей, прошу пана, коби то було перед війною. То ми зналиб, що до чого. Але тепер народ не той, кожний своє. Той сюди, той туди. Тим то й не може. Хіба, що всі... тоді вже й я.

(Аранжери схвилювані, делегати потакують.)

— Чи всі так думають, як ці три?

Делегати:

— Всі, всі!

(На тім кінчиться конгрес. Делегати розізджаються, але вже на власний кошт.)

Галактіон Чіпка.

## ПОДЯКА.

В дні 20. ц. м. скінчилася перед судом присяжних у Львові моя карна розправа, що тягнулася повних 5 (пять) днів (45 годин). Моє оборони піднялися ласкаво Ви. Панове Меценаси: д-р Володимир Старосольський і д-р Марітчак Олександр зі Львова, сенатор д-р Антін Горбачевський з Чорткова, посол д-р Володимир Загайкевич з Перемишля, посол д-р Ярослав Олесницький з Золочева і посол д-р Степан Білак з Городка. Всім моїм Панам Оборонцям складаю щирі подяку за їх безкорисний труд. Зокрема дякую щиро Ви. Панові Оборонцві д-рові Степанові Шухевичеві, як провідникові оборони, за сорокп'ятигодинну дуже тяжку працю впродовж цілої розправи і за виголошення знаменитої, тригодинної промови, і д-рові Володимирові Старосольському, що з малими перервами (спричиненими голодівкою політичних в'язнів українців), брав дуже діяльну участь у цілій розправі.

Іван Ліщинський.

б.посол і берестейський в'язень

Львів, Бригідки, дня 22. квітня 1931.



Проти лише **ВЕСНЯНОК**  
**LESCHNITZERA**  
**КРЕМ і МИЛО**

В аптеках і дрогеріях.

КРЕМ 3-15.

МИЛО 2-

## Зі сцени й естради.

Вечір В. Хенкіна.

Другий вечір феноменального мистця В.ктора Хенкіна пройшов знову із сенсаційним успіхом у салі, переповненій публікою. Знова можна було переконатися, що тільки геніяльна всесторонність акторських та вокальних прикмет дає йому змогу з такою мікроскопічною докладністю передавати характеристики поодиноких відтворюваних ним типів, і таким робом вірно і всеціло вглиблюватися у відповідну, часто крайньо контрастную психічну атмосферу. Кожна його пісня — це сконденсована, в мініатюрні рамки унята драма. Як я вже в попередній нотатці про Хенкіна зазначив, його мистецтво є приступним і для „широких“ мас. Але його великою заслугою є те, що він глядачеві чи слухачеві навіть з примітивними чи невиробленими мистецькими поглядами отирає очі на те, що саме є справжнє мистецтво у відріженні від банального чи дешевого ефектарства.

І тим разом українська точка мала найбільший успіх. Цікаво буде нам познайомитися з оцінкою тої точки музичним референтом „Кур'єра Львовського“, який у повних, правдивого захоплення для Хенкіна замітках, пише між іншим ось що: „З програми другого вечора пісень найвище поставлю пісні українські, яких темперамент і настрої є найближчі душі Хенкіна. Віяла від них така правда, така досконала пластика, такий знаменитий жест і міміка, що ту точку репертуару можемо назвати сміло незрівняною“.

До тих глибоких мистецьких вражень, якими обдаровує нас Хенкін, причинюється у значній мірі д-р. Т. Ридер, який з незвичайною вразливістю слідить за інтенціями Хенкіна і який виказує стільки пруживости й виробленого смаку, що його музичний супровід можна назвати гідним Хенківських креацій.

Третій і останній вечір Хенкіна, на якому він відтворить знову цілу низку українських пісень, відбудеться у вівторок, 28. квітня в салі польського Музичного Т-ва.

В. Варвінський.

При зміні адреси просимо  
подавати й стару адресу.



**ЧИ ГОВОРИТЬ ВЖЕ  
ТВОЯ ДИТИНА?**  
ВОНА МОГЛА БИ ТОБІ СКА-  
ЗАТИ ЯКИМ ЗНАМЕНИТИМ Є  
**ПУДЕР** *Maxima*  
ЯКИЙ ХОЛОДИТЬ ІГОЇТЬ-Є  
СПРАВЖНІМ ДОБРОДІЙСТВОМ  
ДЛЯ ДЕЛІКАТНОГО НАСКІРНЯ  
ТВОЄЇ УЛЮБЛЕНОЇ ДИТИНИ  
ЦІНА 1<sup>30</sup> зол.

## НОВИНКИ

— Телеф. 2-11. Піскова 22. „Власна Хата“ Фотограф Лев Янушевич.

— Заходом „Українського Т-ва Прихильників Мистецтва“ у Львові, відбудеться в неділю дня 26. квітня 1931 р. в год. 10. рано прогулька на виставку картин бл. п. проф. П. Холодного. З рамена Т-ва пояснюватиме п. проф. Магалецький. — Виділ Т-ва запрошує ВП. Членів і Гостей взяти участь у цій прогульці. Збірка: неділя, 26. IV. год. 10. рано в „Національній Музею“ у Львові, вул. Мохнацького ч. 40. — Виділ.

— З огляду на те, що деякі часописи подали неточні оповістки відносно салі, де ітимуть далші вистави „Нового Вертепу“ — подається щерз до відома, що найближчі 2 вистави „Нового Вертепу“ в суботу 25. і в неділю 26. ц. м. відбудуться в салі „Ремісничої Палати“, при Стрілецькій площі. 1906

— До історії одної ревізії. Повіdomляють нас з Винник: До Підборець, львівського повіту, прийшла позавчора поліція з Винник і почала в домі Михайла Палажія основну ревізію. Поліцаї перевернули у нього бібліотеку, порвали всі українські книжки, а сокільські книжки та сокільську шапку сконфіскували. Забрали також чомусь трокар для пускання крови худобі. Білизну понижили. Відходячи, поліцаї загрозили, що коли прийдуть другий раз, то в домі не сміють застати ані одної української книжки. Крім того поліцаї лаяли жінку Палажія (німкиню), чому вона вийшла заміж за гайдамаку і чому хрестила діти в церкві, а не в костелі, при чім кидали на адресу українців найогидніші слова зневаги. Палажієві наказали при відході зголоситись на поліції та справити собі заздалегідь гумові нирки...

## ПЕРФУМЕРІЯ „ІРІС“

Львів, Академічна 7.

Правдиво європейським урядженням, чемною обслугою, низькими цінами та добірним товаром — бажаємо зеднати собі довіра наших клієнтів і доказати широким кругам купувачів, що в люксово урядженому магазині — можна дістати НЕЗВИЧАЙНО ДЕШЕВО вибагливі тоалетові середники та предмети щоденного ужитку. — Одна спроба переконає. 1834

— Арештування. Дня 22. квітня поліція в Бережанах арештувала ученика IV. гімн. класу Петра Романчукевича. Йому закидали переховування зброї. — Далі арештували в Бережанах: Андруха Розчипка, Ів. Ярему в Середу з Лапшина; Штепованого, Коралишина, двох братів Мрочків з Генивч; Федора Гевка, студ. Петра Турчина, уч. 8. кл. гімн.; Борика з Вербова; Ів. Макарова з Лісник; Ром. Дубницького зі Стриганець; Михайла Бідулу з Бережан. У Серниках (пов. Рогатин) арештували Степана Борика.

— Вийшли на волю. З бережанської тюрми вийшли на днях на волю: Михайло Павлишин зі Саранчук (який просидів у тюрмі чотири місяці) та Ілько Сирота з Дібша (який просидів 6 місяців). Його випустили за кавцією. Обох в поліційнім слідстві були тяжко побили.

— Намагане самовбивство в'язня. В поліційних арештах при вул. Яховича арештований







## Театри.

Великий Миський Театр:

Субота, 25. квітня, година 3:30 попол.  
Попис хореографічної школи Фалішен-  
ського; година 7:30 веч. „Масковий Баль“.  
Неділя, 26. квітня, година 3:30 попол.  
„Ладья“, оперетка Андран (цілих ани-  
жени); година 7:30 веч. „Вікторія і П'ю-  
сар“.

Понеділок, 27. квітня, година 7:30 веч.  
„Вікторія і П'юсар“.

Театр Річкордностей (в Нар. Домі):  
Субота, 25. квітня, година 7:30 веч.

„Спір за сержанта Грішу“.

Неділя, 26. квітня, година 3:30 попол.  
„Як стати багатим і масланим“; година

7:30 веч. „Спір за сержанта Грішу“.

Понеділок, 27. квітня, година 7:30 веч.  
„Спір за сержанта Грішу“.

Малий Миський Театр:  
Субота, 25. квітня, година 7:30 веч.

„Інтерес в Америку“.

Неділя, 26. квітня, година 7:30 веч.  
„Інтерес в Америку“.

Понеділок, 27. квітня, година 7:30 веч.  
„Інтерес в Америку“.

## Кіна.

АПОЛЬО: Звукова фільма „Зведена“  
(Маліцька, 36. Саван).

КАСІНО: Звукова фільма: „Анна Хрі-  
сті“ (Грета Гарбо).

КОЛЬОСЕН: „Насолода небезпек“ —  
(Гар. Льюїс), „Студент“ (Род. Ля Рок).

ЛЕВ: Звукова фільма „Вічні дури“  
(в жидівській мові) та додатки.

МАРСУСЕНЬКА: Звукова фільма „По-  
страх салонів“.

ОАЗА: Звукова фільма: „Украдене за-  
відання“.

ПАЛАС: Звукова фільма: „Злодій... ко-  
хання“.

ПАН: Звукова фільма: „Поручник  
Аркан“ (Рам. Новаро).

ПАСАЖ: „Чорний тув“, „Понад сніг“.

ПРОМІНЬ: „Сурми кохання“.

ФРАТМОРГАН: „Льохомотина ч. 2393“  
(Льох Чаней).

ХИМЕРА: „Дівча в U. S. A. (Анні Он-  
дра)“.

СТИЛЕВЕ: „Вулиця гріху“ (Янінгс).

УПІХА: „Іх четверо“, „Дівча із Сінга-  
пуру“.

## Програма радіо.

Субота 25. квітня 1931.

Варшава (1411,8) 16:45 Кутюк для мо-  
лодих музичних талантів. Гельсінгфорс  
(221,4) 18:45 Легка музика. Берлін (419)  
16:05 Капела Гутмана. Рим (441,2) 17:00  
Концерт. Прага (486,2) 19:35 Дута орхе-  
стра. Брюссель (508,5) 21:00 Увертюри.  
Відень (516,3) 12:00 Концерт. Будапешт  
(550,5) 12:05 Циганська оркестра. Харків  
(937,5) 15:00 Концерт. Ленінград (1000)  
14:00 Концерт для дітей. Москва (1481)  
12:00 Концерт.

Неділя 26. квітня 1931.

Варшава (1411,8) 10:15 Богослуження.  
Берлін (419) 8:55 Богослуження. Сток-  
гольм (435,4) 13:30 Військова музика. Рим  
(441,2) 21:00 Болгарська музика. Гель-  
сінгфорс (453,2) 11:00 Концерт тріа. Пра-  
га (486,2) 8:00 Концерт. Відень (516,4)  
11:05 Концерт. Будапешт (550,5) 12:10  
Концерт дітського хору. Харків (937,5)  
16:00 Концерт. Ленінград (1000) 15:00  
Концерт.

Понеділок 27. квітня 1931.

Варшава (1411,8) 16:15 Програма для  
дітей. Букарешт (394,2) 16:00 Концерт.  
Берлін (419) 16:30 Капела Кайша. Рим  
(441,2) 12:45 Легка музика. Прага (486,2)  
16:30 Радіооркестра. Відень (516,4) 15:20  
Концерт. Рига (524,5) 19:03 Музика. Хар-  
ків (937,5) 18:00 Концерт. Будапешт  
(550,5) 12:05 Легкий концерт.

## Львівське радіо.

Неділя 26. квітня 1931.

10:15 Трансмісія з Катовиць, богослу-  
ження; 11:40 Трансмісія з Варшави; 12:00  
Трансмісія з Варшави; 14:50 Трансмісія  
з Варшави; 16:00 Програма для дітей;  
17:00 Трансмісія з Вильни; 18:00 Концерт  
мандолистів; 20:30 Трансмісія з Варша-  
ви; 21:05 Популярний концерт.

## ОПОВІСТКИ

За оголошення редакція не відповідає

Кооператива „Укр. Театр“ у Львові  
— Укр. Нар. Театр ім. І. Тобілевича  
в Станіславові.

Сняти:

25. IV. Ревія.

26. IV. Гетьман Дорошенко.

27. IV. Переїздить театр до Городен-  
ки. — Репертуар оголошений буде в слі-  
дуючих числах. 1873

Свято Шевченка на Клепарові. В не-  
ділю 26. ц. м. в год. 7. веч. відбудеться  
в читальні „Просвіти“ на Клепарові  
концерт у честь Шевченка. В концерті  
візьме участь хор „Бандуриста“. Вступ  
за добровільними датками.

Загальні Збори Туристично-Краєзнав-  
чого Т-ва „Плай“ у Львові відбудуться  
в суботу 2. травня ц. р. в год. 5. попол.  
в салі Т-ва „Українська Бесіда“, Рутів-  
ського ч. 22. На денному порядку: 1. Від-  
читання протоколу з останніх Загальних  
Зборів. 2. Звіт уступаючого Видлу і за-  
ява про абсолюторію. 3. Вибір нового  
Видлу. 4. Внески і інтерпеляції. — **Видл.**

## ДРІБНІ ОГолоШЕННЯ

За оголошення редакція не відповідає

РУТИНОВАНОГО КОНЦИПІЕНТА  
пошукує адвокат на провінції. Зго-  
лошення до канцелярії адвоката д-ра  
І. Турянского в Коломиї. 1905 1-2

КОНЦЕСІОНОВАНЕ БЮРО КУПНА  
і продажі нерухомостей у Стані-  
славові, вул. Голуховського 22. П. пов.  
тел. 27. посередничить у купні і про-  
дажі доми, каменниці, вілл, парцель бу-  
дівляних, у винайми мешкань і пансіонів  
у Станіславові, Десятині, Дорі, Яремчі,  
Микуличині, Ворохті. 1900 1-6

РОЗЛУЧ — кліматична місцевість —  
вілла 11 кімнат, частинно умебльована,  
16.000 золотих, продасть Скоморо-  
ський, Львів, Хоружина 27. 1897

ФОРТЕП'ЯН „Wirtha“, короткий, зна-  
менитий, продам дуже okazійно. —  
Коперника 26, SkleniarSKI. 1907 1-3

ОКАЗІНО! Машини „Singera“ ре-  
місничі і домашні. Складниці: Під-  
судського 8. тел. 93-11. Догідні сля-  
ти! 1734 6-10

ЗАМОВЛЯЮЧИ БІЛІЯ просто у фа-  
бриці, заощаджуєш половинну грошей.  
На бажання висилаю безплатно ілюстро-  
ваний ціник всьлякого рода біляя —  
Фабрика біляя М. Шайи, Краків, Стра-  
дом 11/Д. 1871 2-2

НАУСПІННІШЕ веднує подружка  
„ФОРТУНА“ Золочів. Прислати  
листоги і дані. Оказове число 55 сот.  
марками. 1772 7-8

УПРЯЖ, сідла, виробляє, направляє  
найдемшеве, робітни Барера, Па-  
саж Гавсман. 1768 4-2

БІЖУТЕРІЮ, ЗОЛОТІ І СРІБ-  
НІ ВИРОБИ продає за готівку і на  
рати від десятиків літ у цілім краю знана  
фірма Іван Зельтенрайх, Львів, пл.  
Марійська ч. 5. Купую брилянти, водо-  
то, срібло, плачу найвищі ціни. 1538

УМЕБЛЬОВАНА кімната фронтова  
постійному льокаторові до винайму.  
— Виспянського 31 партер. 1891 2-2

ПРИСМНА НЕСПОДІВАНКА для всіх,  
що бажать розради. 1. травня  
видає 2. збільшене число „Домашнє О-  
гніще“ Львів — Кохановського 50. —  
Передплата до кінця року 4:20 зол.  
— Небувала нагода знайти шастя! 1857 2-3

## ОГОЛОШЕННЯ

За оголошення редакція не відповідає

Спеціаліст недуг легень, серця і жолука

Д-р Фелікс Ган

Львів, Листопада 30.

1206 Пересылкени Рентгеном.

Спеціаліст венеричних, шкірих недуг і косметики  
Д-р І. Мунд Д. сек. шп. від і львів.  
орд. від 8-9 і 2-5.  
в неділю від 9-1. Львів, Асника 1, ріг  
Підсудського (Панської). Тел. 48-01. —  
1032 Лічення жиликів. 61-2

## ДЕНТИСТ-СТОМАТОЛОГ

Д-р О. Чайковська-Ляхова

Львів, Льва Сапіги 9. II п.

орд. 8-12, 14-18. в нед. і св. 10-12.

1478 20-7

AAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAA

## Д-р Володимир Коцюба

б. лікар кліні. у Празі — Познані, заг.  
шпит. у Дрогобичі і б. сек. заг. шпит.  
1903 в Долині 1-3

ординує в ДОЛИНІ

(в домі Вп. Зборовського, біля церкви).

AAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAA

Загальна знижка ціл. Нашим клічем  
є устійнити таку ціну, якаб відповідала  
теперішнім низьким цінам хліборобських  
продуктів. — З огляду на важку еконо-  
мічну кризу — знизили ми зовсім ціни на  
предмети щоденного ужиткування. Ли-  
ше короткий час може кожний дістати  
в нашій фірмі такий комплект першоряд-  
них товарів по казочній ціні 30 зол.:  
3 метри елегантного вовняного корту на  
мужське вбрання в наймодніших десе-  
нях; — 3 метри шовкової попеліни у всіх  
красках на елегантну жіночу сукню; —  
3 метри англійського зефіру на мужсь-  
ку денну сорочку, або на 2 жін. блузки —  
1 жіночу сорочку, білу гаптовану; —  
1 шовкову хустину на голову в квіти; —  
1 великий купелевий ручник; — 3 пари  
скарпнок; — 1 пару жін. панчіх Мас-  
со; — 3 хустинки до носа білі з коліро-  
вим рубцем і 1 шовково-рипсову крават-  
ку. Це все разом висилаємо на листове  
замовлення за поштовою післяплатою в  
квоті тільки 30 зол. Цю належитість пла-  
титись при відборі товару. Кошти пере-  
силю платити купуючий. Риск цілкови-  
то виключений, бо якщо купуючому то-  
вар не подобається — приймаємо його  
назад та гроші звертаємо, — або висла-  
ємо інший товар. Замовлення слати:  
Ф-ма: „Łódzka Tkanina“, Łódź, ul. 1. Maja  
1, 9, Skr. poczt. 417. При замовленню по-  
кликнується на наш часопис!

## ПОДЯКА.

Впов. Панові Юліанові Курковському,  
довголітньому директорові Миського По-  
хоронного Заведення, а тепер власни-  
кові такогож Заведення при вул. Со-  
біського ч. 9 у Львові, за фахову пора-  
ду при перевезенню тлінних останків  
бл. п. д-ра Петра Береста з Торуня до  
Львова і безкорисну особисту інтервен-  
цію в урядах і перед владою та за про-  
від у похороні, уладженім військом,  
складає сердечну подяку Родина. Львів  
24. квітня 1931. 1898

\*\*\*\*\*

Ширіть наш часопис!

\*\*\*\*\*

Артритизм, ревматизм,  
ісхіяс, товщину і т. п.

лікує

Piperagyna мусуюча

ГОНСЕЦЬКОГО з маркою КОДУТ

Виняті за порадом лікаря. — Продають  
аптики. Виразно жадати — Гонсецького.  
1804 2-2

## ВЕСНЯНКИ - жовті плями - опалення

усуває під гарантією —

аптикаря Івана Гадєбуша

„Акселя — крем“

1 слоїк 2:50 — більший 4:50 зол.

— до того мило „Акселя“ —

1 шт. — 1:25 зол.

І. ГАДЕБУШ — ПОЗНАНЬ, вул. Нова 7.

1823 3-6

## 3 приводу редукції платні на 15%

знизили з днем 1. травня ціни

МЕБЛІВ всьлякого рода

на 15%.

Продаємо такі кожному без винятку на

рати від 5 зол. почавши.

Меблевий дім „Silesia“ Львів, Брае-

1901 рівська 3. Тел. 85-92, 31-69. 1-10

Польський пат. Ч. 11132

дає одинокі ревеля-

ційний опатентований

у багато культурних

краях апарат „Ч. 111“

Наукову брошуру незвичайно ін-

тересну, що має дисертації і опи-

нілі багато поважних поваг лікар-

ської науки висилаємо дискретно

і безплатно. Адресувати:

„INWENTUS“

ТОРГОВЕЛЬНЕ БЮРО —

Львів, Ягайлонська 20. скр. почт. 70.

1904 1-10

уважайте на ори-  
гінальну печаткуназву фірми  
і знак орла.

## ОКРАСОЮ ПОЛЬСЬКОГО ПАНЧОШИНОГО ПРОМИСЛУ

є елегантна, величава, практична,

а прецизійно виконана

## Паньчоха „Bemberg“

Оминайте численних фальсифікатів!

ВЖЕ НАДІЙШОВ ВЕЛИКИЙ ТРАНСПОРТ

50.000

найріжнородніших бла-

ватних мішаних товарів

оказійно закуплених. Їх нормальні ціни

виносили від зол. 2- до 3-. Тепер 1 зол.

продається їх 1 метр лише за

ПОЗІР! Магазин багато заосмотр. у наймод-

ніші новості сезону.

ГАНДЕЛЬМАН, ЛЬВІВ, ЛЕГІОНІВ 27

1908 Тел. 19-49.

886

Купон дарової пересилки  
виплатити в конторі заосмотреній в пошт. заавок:  
Шейн-Гетт. Данія 886 Bemberg 29:28  
Ближчі подробиці див. „Косметичний кутюк“  
на відгортках 3-й сторінці.  
Селіне Абт.  
Доказана взр.